

አካል

subst. , m. et fem. , Pl. አካላት ፡ 1) id cui ambitus et capacitas vel concretio convenit i.e. *corpus* , *statura* ፡ አሕግር ፡ ዘመጠነዝ ፡ አካሎን ፡ τὰ πλοῖα τηλικάῦτα ὄντα Jac. 3,4; ንሀብ ፡ እንዘ ፡ በአካል ፡ ነአስ ፡ Deg.; Christus infans ልሀቀ ፡ በአምግን ፡ ወበአካል ፡ hom. Epiph. Cyr. in Cyr. f. 117; ሶበ ፡ ርእየ ፡ መኩንን ፡ ናእሰ ፡ አካሉ ፡ Sx. Teq. 25; in specie *justa statura* vel *magnitudo* hominis adulti: Act. 27,28 rom.; እስከ ፡ ይበጽሕ ፡ ወሬዛ ፡ ለመጠነ ፡ አካል ፡ F.N. 24,2; ለእመ ፡ ኢበጽሐ ፡ አካላ ፡ ፍጻሜ ፡ et ፍጻሜ ፡ መጠነ ፡ አካል ፡ F.N. 24,2. {DiL.0784} 2) *substantia* , *hypostasis* , *persona* , de rebus etiam: *natura* ; ὑπόστασις Ps. 38,7; Ps. 138,14; de personis Trinitatis earumve hypostasi: በከመ ፡ አብ ፡ ህልው ፡ በአካሉ ፡ ወወልድኒ ፡ ከግሁ ፡ ὥσπερ ὁ πατήρ ἐνυπόστατος οὕτω καὶ ὁ υἱός Chrys. ho. 2; ፪ ገጽ ፡ በበአካሎም ፡ δύο πρόσωπα διηρημένα κατὰ τὴν ὑπόστασιν Chrys. ho. 3; ዘኢየሱስ ፡ ከመ ፡ ወ-እቱ ፡ (ዘተሰቅለ ፡) ፩ አካል ፡ እም ፫ አካላት ፡ Haim. Ab.; አካላቲሁ ፡ (ለእግዚአብሔር ፡) ዘው-እቶም ፡ አብ ፡ ወወልድ ፡ ወመንፍስ ፡ ቅዱስ ፡ F.M. 22,5; F.M. 27,7; እግዚአብሔር ፡ ዘይሄላስ ፡ በአካላት ፡ Cat. Bibl. Bodl. Ox. p. 16; de hominibus: ሶበ ፡ ርእየ ፡ አካሎም ፡ (als er sie persönlich kennen lernte) Jsp. p. 310; de arboribus: ዕፀው ፡ ዘይፈሪ ፡ ዕሩዮኑ ፡ ፍሬሁ ፡ ይሁብ ፤ አኮሁ ፡ በበአካሉ ፡ ይፈሪ ፡ Kid. f. 38.

TraCES en

ʾakāl, Pl. ʾakālāt *person* ('In the literature, gäṣ {vid. ገጽ ፡} and ʾakal {vid. አካል ፡} are used interchangeably to refer to the three persons of the Trinity.' Getatchew Haile 2011, 13 n. 53)

Cross-references

for መጠነ ፡ አካል ፡ vid. መጠን ፡

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added cross ref* on 22.3.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added c* on 22.3.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added vid* on 11.3.2019
- Magdalena Krzyżanowska *corr* on 11.3.2019
- Magdalena Krzyżanowska *added translit.* on 16.4.2018

- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 9.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *correc. biblio* on 9.3.2018
- Magdalena Krzyżanowska *Changed inverted commas* on 30.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *added full stop* on 30.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *Correction* on 29.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *Added meaning* on 23.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *Correction of the sign for the glottal stop* on 23.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *Correction of the sugn for the glottal stop* on 23.11.2017
- Magdalena Krzyżanowska *Removed comma* on 23.11.2017
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016